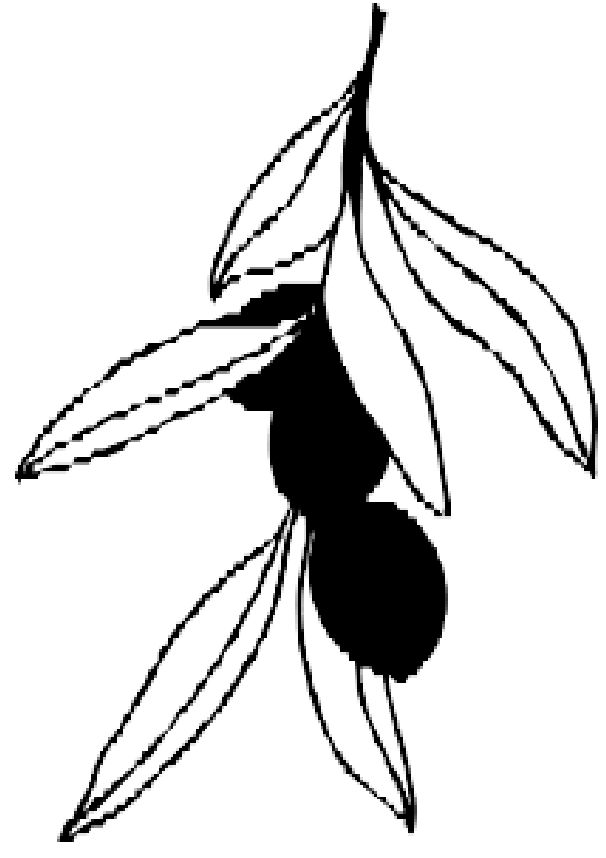




The Market

RESTAURANT



Welcome to our coastal oasis, where the serenity of the sea
meets culinary excellence.

Our restaurant features a diverse menu that highlights an exquisite
selection of seafood, crafted from the freshest, locally-sourced
ingredients.

In addition to our ocean delights, we take pride in offering an
outstanding array of meat dishes, expertly prepared to satisfy every
palate.

Each meal, whether it be succulent seafood or tender cuts of meat,
is designed to elevate your dining experience to standards.

Indulge in the rich flavors of both the ocean and the land, all within
a picturesque setting that invites you to savor the best of both
worlds.

Join us for an unforgettable culinary adventure that captures the
essence of coastal living and perfect dinning.



The Market
RESTAURANT

Dnevna ponuda laganog ručka

Daily light lunch offer

dostupno od 12:00-17:00 sati | available from 12:00 PM to 5:00 PM

	CURRENT PRICE TRENUTNA CIJENA	PRICE ON 10.09. CIJENA OD 10.09.
PANIRANI REPOVI KOZICA CRISPY FRIED SHRIMP Kozice, brašno, krušne mrvice, domaći tartar, limun, pomfrit <i>Shrimp, flour, breadcrumbs, homemade tartar sauce, lemon slice, french fries (1, 3, 7, 12)</i>	25,00€	25,00€
PANIRANI KOLUTIĆI LIGNJI CRISPY FRIED SQUID Lignje, brašno, domaći tartar, limun, pomfrit <i>Squid, flour, homemade tartar sauce, lemon slice, french fries (1, 12)</i>	23,00€	23,00€
CAESAR SALAD CEZAR SALATA Zelena salata, cezar umak, pečena piletina, Grana Padano, krutoni <i>Green lettuce, caesar dressing, grilled chicken, Grana Padano, croutons (1, 4, 7)</i>	22,00€	22,00€
MEDITERRANEAN SALAD MEDITERANSKA SALATA Feta sir, svježi krastavci, rajčice, paprike, crveni luk, masline <i>Feta cheese, fresh cucumbers, tomatoes, peppers, red onion, olives (7)</i>	18,00€	18,00€
TUNA SALAD TUNA SALATA Odrezak tune sa žara, zelena salata, rajčice, luk, kapari, umak od wasabi majoneze <i>Grilled tuna steak, green salad, tomatoes, onion, capers, wasabi mayonnaise (4, 7)</i>	23,00€	23,00€

DIFFERO SMASHBURGER

27,00€27,00€

Brioche pecivo, juneće meso, topljeni cheddar cheese, aromatizirani krastavci, hrskavi luk, panceta, kućni umak, pomfrit, zelena salata
Brioche bun, beef patty, melted cheddar cheese, flavored cucumbers, crispy onions, pancetta, house sauce, french fries, lettuce (1, 3, 11)

TUNA WRAP

24,00€24,00€

Tortilja, odrezak tune sa žara, zelena salata, mini rajčice, luk, kapari, umak od wasabi majoneze
Tortilla, grilled tuna steak, green salad, cherry tomatoes, onion, capers, wasabi mayonnaise (1, 3, 4)

CHICKEN NUGGETS

21,00€21,00€

Pileći prutići, krušne mrvice, pomfrit,
Chicken nuggets, breadcrumbs, French fries (1, 3, 7, 10)

Hladna predjela

Cold appetizers

	CURRENT PRICE TRENUTNA CIJENA	PRICE ON 10.09. CIJENA OD 10.09.
HLADNA RIBLJA PLATA ZA DIJELITI COLD FISH PLATTER TO SHARE Salata od hobotnice, pašteta od dnevnog ulova ribe, marinirani inćuni, marinirane kozice, marinirane mušule, rikola, rajčice, masline, domaći tostirani kruh <i>Octopus salad, daily catch fish pâté, marinated anchovies, marinated shrimp, marinated mussels, arugula, tomatoes, olives, homemade toasted bread (1, 4, 7, 12, 13)</i>	38,00€	38,00€
SALATA OD HOBOTNICE OCTOPUS SALAD Svježa Jadranska hobotnica, luk, kapari, rajčice, rikola, masline, maslinovo ulje, ocat <i>Fresh Adriatic octopus, onion, capers, tomatoes, arugula, olives, olive oil, vinegar (12)</i>	23,00€	23,00€
DALMATINSKA PLATA ZA DIJELITI DALMATIAN PLATTER TO SHARE Dalmatinski pršut, domaći tostirani kruh, masline iz lokalnog uzgoja, dimljeni kravljji sir s vlascom, orasi <i>Dalmatian prosciutto, homemade toasted bread, locally grown olives, smoked Cow's cheese with chives, Walnuts (1, 7, 8)</i>	38,00€	38,00€



Juhe Soups

CURRENT PRICE
TRENUTNA CIJENA

PRICE ON 10.09.
CIJENA OD 10.09.

MORNARSKA JUHA FISHERMAN'S SOUP

11,00€

11,00€

Dnevni ulov riba i školjki, riblji temeljac, riža, peršin
Daily catch of fish and shellfish, fish broth, rice, parsley
(2, 4, 9, 12)

JUHA OD RAJČICE TOMATO SOUP

10,00€

10,00€

Juha od rajčica iz lokalnog uzgoja, riža,
mediteranski začini, krutoni, ulje od bosiljka
Tomato soup from locally grown tomatoes,
rice, Mediterranean spices, croutons, basil oil
(1, 9)



The Market
RESTAURANT

TOPLA PREDJELA HOT STARTERS

	CURRENT PRICE TRENUTNA CIJENA	PRICE ON 10.09. CIJENA OD 10.09.
MUŠULE NA BUZARU MUSSELS IN BUZARA SAUCE	27,00€	27,00€
Mušule kuhane u umaku od češnjaka i Malvasije ili u umaku od rajčice, peršin, krušne mrvice <i>Mussels cooked in garlic and Malvasia or tomato sauce, parsley, breadcrumbs (1, 12)</i>		
JAKOBOVE KAPICE SCALLOPS	33,00€	33,00€
Jakobove kapice, krema od graška i mente, morska šparoga, sušena cherry rajčica, crni tuille <i>Scallops, peas & mint cream, salicornia, dried cherry tomatoes, black tuille (1, 4, 7, 13)</i>		
RIŽOTO S KOZICAMA SHRIMP RISOTTO	28,00€	28,00€
Jadranske kozice, carnaroli riža, riblji temeljac, tikvice, rajčice, Grana Padano, maslinovo ulje, maslac, Malvasia, peršin <i>Adriatic shrimp, carnaroli rice, fish broth, zucchini, tomatoes, Grana Padano, olive oil, butter, Malvasia, parsley (2, 7)</i>		
ISTARSKI PLJUKANCI S PRŠUTOM ISTRIAN PLJUKANCI WITH PROSCIUTTO	28,00€	28,00€
Tradicionalni Istarski ručno rađeni pljukanci, lokalni pršut, umak od tartufa, orasi <i>Traditional Istrian handmade pasta pljukanci, local prosciutto, truffle sauce, walnuts (1, 7, 8)</i>		
POVRTNI RIŽOTO VEGETABLE RISOTTO	25,00€	25,00€
Povrtni umak od rajčice, paprike, tikvice, rajčice, mini rajčice, mrkva, gljive <i>Vegetable tomato sauce, bell peppers, zucchini, tomatoes, cherry tomatoes, carrot, mushrooms</i>		

GLAVNO JELO
MAIN COURSE
IZ MORA / FROM THE SEA

	CURRENT PRICE TRENUTNA CIJENA	PRICE ON 10.09. CIJENA OD 10.09.
CIJELE KOZICE NA BUZARU SA LINGUINIMA SHRIMP (SHELL ON) BUZARA STYLE WITH LINGUINE PASTA Linguini, kozice 400g, špageti, umak od Malvasije i rajčice, riblji temeljac, krostini s češnjakom i maslinovim uljem <i>Linguine Pasta, Scampi 400g, spaghetti, Malvasia and tomato sauce, fish broth, garlic and olive oil, crostini (1, 2, 12)</i>	46,00€	46,00€
FILET DNEVNOG ULOVA S DALMATINSKOM GARNITUROM FILLET OF DAILY CATCH FISH WITH SWISS CHARD AND POTATOES File bijele ribe dnevnog ulova sa žara, kuhana blitva s krumpirom, aromatizirana sol, umak od maslinova ulja i senfa <i>Grilled daily catch of white fish, boiled Swiss chard with potatoes, flavoured salt, olive oil and mustard sauce (4, 10)</i>	40,00€	40,00€
JADRANSKA TUNA ADRIATIC TUNA Jadranska tuna sa žara, kuhana blitva s krumpirom <i>Grilled Adriatic tuna, boiled Swiss chard with potatoes (4)</i>	42,00€	42,00€
JADRANSKA LIGNJA 350 g ADRIATIC SQUID 350 g Jadranska lignja sa žara, pomfrit, maslinovo ulje, češnjak <i>Grilled Adriatic squid, french fries, olive oil, garlic (2)</i>	42,00€	42,00€

GLAVNO JELO
MAIN COURSE
IZ MORA / FROM THE SEA

	CURRENT PRICE TRENUTNA CIJENA	PRICE ON 10.09. CIJENA OD 10.09.
DNEVNI ULOV RIBE KG DAILY CATCH FISH KG (4)	95,00€	95,00€
RIBLJA PLATA ZA DVIJE OSOBE SEAFOOD PLATTER FOR TWO PEOPLE (2, 4, 12, 13)	115,00€	115,00€
Tuna steak, file dnevnog ulova, lignje, škampi, kozice, blitva s krumpirom <i>Tuna steak, Daily catch fillet, Squid, scampi, Shrimp, Swiss chard with potatoes</i>		

S KOPNA / FROM THE LAND

RIBEYE ODREZAK 300 g RIBEYE STEAK 300 g	49,00€	49,00€
Ribeye odrezak sa žara, pečeni krumpirići s pancetom i lukom, demi-glace umak <i>Grilled Ribeye steak, roasted potatoes with pancetta and onion, demi-glace sauce (1)</i>		
PILEĆI FILET SA ŽARA GRILLED CHICKEN FILLET	28,00€	28,00€
Pileći filet, riža na maslacu, umak od gorgonzole <i>Grilled chicken fillet, butter rice, gorgonzola-sauce (7)</i>		

PRILOZI EXTRAS

	CURRENT PRICE TRENUTNA CIJENA	PRICE ON 10.09. CIJENA OD 10.09.
POMFRIT FRENCH FRIES	10,00€	10,00€
DALMATINSKA GARNITURA DALMATIAN CLASSIC Kuhana blitva s krumpirom i češnjakom <i>Boiled Swiss chard with potatoes and garlic</i>	11,00€	11,00€
PEČENO POVRĆE GRILLED VEGETABLES Paprike, tikvice, luk, gljive, patlidžan <i>Bell peppers, zucchini, onion, mushrooms, eggplant</i>	11,00€	11,00€
SEZONSKA SALATA SEASONAL SALAD Rajčice, svježi krastavci, zelena salata, kupus <i>Tomatoes, fresh cucumbers, green lettuce, cabbage</i>	9,00€	9,00€



DESERTI / DESSERTS

	CURRENT PRICE TRENUTNA CIJENA	PRICE ON 10.09. CIJENA OD 10.09.
TIRAMISU (1, 7)	11,00€	11,00€
ČOKOLADNI KOLAČ CHOCOLATE CAKE Topli čokoladni kolač sa preljevom od vanilije i šumskim voćem <i>Hot chocolate cake with vanilla sauce and wild berries</i> (1, 3, 7)	11,00€	11,00€
DNEVNI KOLAČ DAILY CAKE	9,00€	9,00€



ALERGENI ALLERGENS

1. *Gluten*
2. *Rakovi / Crustaceans*
3. *Jaja / Eggs*
4. *Riba / Fish*
5. *Kikiriki / Peanuts*
6. *Soja / Soy*
7. *Mlijeko / Milk*
8. *Oraščasto voće / Nuts*
9. *Celer / Celery*
10. *Senf / Mustard*
11. *Sezam / Sesame*
12. *Mekušci / Mollusc*
13. *Školjke / Shells*

ALERGIJE I INTOLERANCIJE:

U slučaju alergija na određenu hranu ili sastojke, , kao i za dodatne informacije o korištenim sastojcima i načinu pripreme pojedinog jela, molimo Vas obratite se našem osoblju.

ALLERGIES AND INTOLERANCE:

Please speak to a staff member in case of food allergies or special dietary needs or if you would like to find out more about our ingredients and food preparation process.

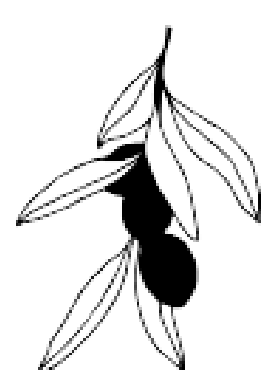
Hvala na posjeti!

Zabranjeno je usluživanje, odnosno konzumiranje alkoholnih pića i/ili napitaka koji sadržavaju alkohol u ugostiteljskom objektu osobama mlađim od 18 godina. Zabranjena je prodaja cigareta i duhanskih proizvoda maloljetnicima. Usluga, PDV i ostali porezi su uračunati u cijenu. Sve cijene su izražene u eurima. Informacije o podnošenju prigovora nalaze se na šanku.

Thank you for visiting!

It is prohibited to serve or allow consumption of alcoholic drinks, beverages and/or other drinks containing alcohol to persons under the age of 18. It's forbidden to sell cigarettes and tobacco products to underaged persons. Service, VAT and other taxes are included in the price. All prices are expressed in EUR. Information about submitting complaints can be found at the bar.





The Market
RESTAURANT

